WSIAT

In Focus

August 2005
Vol. 16, No. 2

The Newsletter of the Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal

Invitation: WSIAT 20th Anniversary Symposium

MESSAGE FROM THE CHAIR

Ian Strachan

Sometimes the best way to predict the future is to create it. When Paul Weiler recommended the creation of an external appeals tribunal to improve the workers' compensation system, the government followed through on his recommendation and the Workers' Compensation Appeals Tribunal (WCAT) opened its doors on October 1, 1985. Professor Weiler hoped the external appeal body would use its discretion to correct problems associated with the old internal Appeal Board at the Workers' Compensation Board and to channel innovative efforts in the direction of a safer workplace. It was an interesting challenge and one that was initially greeted with a degree of scepticism within the injured worker and employer communities. Fortunately, the new Chair, Ron Ellis, with a roster of enthusiastic adjudicators and dedicated staff, steadily overcame that scepticism and the Appeals Tribunal gradually developed a body of caselaw which established adjudicative principles, not only for the Ontario workers' compensation system, but also for systems in other provinces. In due course, other jurisdictions set up external appeal bodies modeled after the Ontario Tribunal.

The 20 years which followed the creation of the new Appeals Tribunal were not without problems. Bourgeoning caseloads, complaints about the Tribunal's interpretation of the legislation and Board policy, concerns about adequate funding and the appointment process all created difficulties for the Tribunal from time to time. Fortunately, that dedicated core of adjudicators and Tribunal employees, together with external support groups, were prepared to deal with any obstacles, and they continued to strive to improve the quality of adjudication within the administrative justice system. This core of dedication survived, notwithstanding limited remuneration and an uncertain employment environment, and for those who look back over the past 20 years there should be an element of satisfaction in reviewing the Tribunal's performance and its continued survival. There is always room for improvement; however, the Tribunal's reputation for quality decision-making and the attempts to replicate the Tribunal in other jurisdictions have resulted in Professor Weiler's prediction of a better adjudicative future coming true.

For those who look back over the past 20 years there should be an element of satisfaction in reviewing the Tribunal's performance.

To recognize and celebrate the Tribunal's 20th anniversary, we will hold a 20th Anniversary Symposium at The Toronto Board of Trade on October 6, 2005 starting at 12:30 p.m. We plan to have a number of distinguished speakers including judges, law

See Anniversary Symposium, continued on page 2

WSIAT PUBLIC INFORMATION MEETINGS 2005

Since 1999, the Tribunal has held public information sessions in the centres where it holds hearings. These sessions are designed to provide information to our stakeholders about our processes and services, to explain special initiatives, to assist stakeholders in understanding how to better access Tribunal resources, and to provide a forum for feedback regarding Tribunal processes.

The 2005 program will focus on many of the technical aspects of processing appeals at the Tribunal, including production, the "life of an appeal" (addressing such elements as pre-hearing and post-hearing processes from application to decision release), case assignments, staff communications with OICs, hearing preparations, scheduling, the roles of OIC vice-chairs and members, decision writing, decision making and the decision release process.

Sessions include a technical presentation by Tribunal staff and a vice-chair, as well as a discussion segment with a full hearing panel. The public information sessions are co-ordinated by the Tribunal's Resource Department.

SESSIONS ARE SCHEDULED TO TAKE PLACE IN:

Sudbury
Tuesday, September 27, 2005 (9:00am-11:00am)
Radisson Hotel Sudbury Downtown
85 Ste. Ann Rd., Sudbury, Ontario P3E 4S4
(705) 675-1123

Ottawa
Tuesday, November 1, 2005 (9:00am-11:00am)
Sheraton Ottawa Hotel
150 Albert St., Ottawa, Ontario K1P 5G2
(613) 238-1500

Sault Ste. Marie
Tuesday, November 22, 2005 (9:00am-11:00am)
Holiday Inn Sault Ste. Marie Waterfront
208 St. Mary's River Dr.
Sault Ste. Marie, Ontario P6A 5V4
(705) 949-0611

For more information and a complete schedule of upcoming sessions, visit our web site at: **www.wsiat.on.ca** or contact the Tribunal's Resource Department at: (416) 314-3733, or toll free at: 1-888-618-8846, ext. 4-3733.

Anniversary Symposium, continued from page 1

professors, members of the stakeholder communities and members of the legal profession. There should be interesting and stimulating discussions by three panels during the afternoon.

Following the conclusion of the panel discussions at approximately 5:00 p.m., there will be a two-hour Reception with a cash bar. We hope that many of you who have supported the Appeals Tribunal over the past 20 years will join us for the complimentary Symposium and Reception.

For more information on the Tribunal's 20th Anniversary Symposium, see the notice on this page of WSIAT In Focus or visit ***www.wsiat.on.ca***.

20th Anniversary Symposium

The Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal invites friends and colleagues to join the celebration of the Tribunal's 20th anniversary at a special Symposium and Reception on October 6, 2005.

Location:
The Toronto Board of Trade
1 First Canadian Place, Toronto
Symposium: 12:30 p.m.
Reception: 5:00 p.m.

Partial List of Speakers:
- The Honourable Justice S.T. Goudge, Ontario Court of Appeal
- David Mullan (Professor Emeritus, Faculty of Law, Queen's University, and author of *Administrative Law*)
- S. Ron Ellis (First Chair, WSIAT)
- Ian J. Strachan (Chair, WSIAT)
- David Brady (Counsel, Hicks Morley Hamilton Stewart Storie LLP)
- Lois Cromarty (Counsel, Northumberland Community Legal Clinic)
- John Slinger (Vice President, Regulatory Services Division, WSIB)

For information please call 416-695-1271 or visit the WSIAT web site at **www.wsiat.on.ca.**

TRIBUNAL MEMBERS

Since the last issue of WSIAT In Focus (April 2005), **Mary Ferrari** has been appointed a part-time Member representative of workers; and **John B. Lang**, **Colin MacAdam** and **Kenneth Wyman** have been appointed part-time Vice-Chairs.

DECISION SUMMARY SEARCH TIP

Related Decisions and Cases

Decision numbers are composed of a root number, a two-digit year and, when applicable, a letter suffix.

There may be **several decisions related to a case**. Those decisions will have the same root number and two-digit year, but will have different letter suffixes.

There may also be **decisions on related cases**, such as cases involving the same worker at different times and with separate or related issues. Those decisions will have different decision numbers, which will be listed as a cross-reference in the References field.

To find all decisions on a specific case, enter the root number and the year. For example, a search in the Decision No. field for 1443/03 will return 1443/03 and 1443/03E. The cross-reference in the References field for 1443/03 lists the other decision related to the case (1443/03E). In addition, the cross-reference lists decisions on a related case (480/95, 480/95R).

Ontario Workplace Tribunals Library launches new web site at www.owtlibrary.on.ca

The Ontario Workplace Tribunals Library (OWTL) is pleased to announce the launch of its new dedicated web site at: www.owtlibrary.on.ca. The new site will allow library users to access and search the library catalogue online. In addition, users will be able to access a range of library services from viewing new items in the library's collection to contacting a librarian online for research assistance. Users will also have the ability to search the decisions of the library's supporting agencies, the Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal, the Ontario Labour Relations Board, the Pay Equity Hearings Tribunal and the Human Rights Tribunal of Ontario.

For enquiries regarding the library or its services please call 416-314-3700 or e-mail owtl@wst.gov.on.ca.

NEWS FROM MLO

Medical Discussion Papers

The Tribunal has discussion papers on a variety of medical topics that are commonly involved in appeals. The papers are available to the public on the Tribunal's web site, and in the Library.

The following discussion paper has been added or updated:

- Idiopathic Environmental Intolerance

Self-serve photocopies may be made in the Library for 20 cents per page. Alternatively, copies may be ordered for $5 per document.

WSIAT In Focus

Volume 16, Number 2

WSIAT IN FOCUS is a publication of the (Ontario) Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal. It is distributed free of charge.

If you would like to be placed on the subscription list for WSIAT In Focus, please contact the Tribunal Resource Centre at the following number: (416) 314-0599.

Tribunal Chair: Ian Strachan

Tribunal Director: Marsha Faubert

Publications Manager: David Beatty

Editor: John Zachariah

Contributors: David Beatty, Maria Erskine, Marvin Goldstein, Melinda Reyes, Ellen Schoffer, Ian Strachan

French Version: Véronique Lavoie-Nasser

Subscriptions: Melinda Reyes

Workplace Safety and Insurance Appeals Tribunal
505 University Ave., 7th Floor
Toronto ON M5G 2P2

Telephone: (416) 314-8300
Fax: (416) 326-5164
Web Site: http://www.wsiat.on.ca
ISSN 1480-5731

TASPAAT

Gros plan

Août 2005
Volume 16, n° 2

Bulletin du Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail

Invitation au Symposium du 20e anniversaire du Tribunal

MESSAGE DU PRÉSIDENT

Ian Strachan

La meilleure façon de prédire l'avenir est parfois d'en être l'instigateur. Quand Paul Weiler a recommandé la création d'une instance d'appel externe pour améliorer le régime d'indemnisation des travailleurs, le gouvernement a donné suite à sa recommandation, et le Tribunal d'appel des accidents du travail (TAAT) a ouvert ses portes le 1er octobre 1985. Le professeur Weiler espérait qu'une instance d'appel externe aurait la latitude pour remédier à certains problèmes associés à l'ancienne Commission d'appel interne de la Commission des accidents du travail et pour canaliser les efforts en vue d'une plus grande sécurité sur les lieux de travail. C'était un défi intéressant qui a d'abord suscité du scepticisme parmi les travailleurs blessés et le patronat. Heureusement, le président du nouvel organisme créé, Ron Ellis, et son effectif de décideurs et d'employés enthousiastes et dévoués ont progressivement triomphé de ce scepticisme, et le Tribunal d'appel a graduellement élaboré une jurisprudence établissant des principes décisionnels, non seulement pour le régime ontarien d'indemnisation des travailleurs mais aussi pour ceux d'autres provinces. D'autres juridictions ont fini par créer des instances d'appel externes s'inspirant du Tribunal d'appel de l'Ontario.

Les 20 années qui ont suivi la création du Tribunal d'appel n'ont pas été sans problème. La croissance du nombre de cas, les plaintes au sujet de l'interprétation de la législation et des politiques de la Commission ainsi que l'inquiétude au sujet de l'obtention d'un financement adéquat et du processus de nomination sont venus compliquer son existence de temps à autre. Heureusement, avec l'appui de groupes externes, l'effectif de décideurs et d'employés du Tribunal était prêt à faire face à tous les obstacles, et il a continué à s'efforcer d'améliorer la qualité de la fonction décisionnelle au sein du système de justice administrative. Ce dévouement a subsisté malgré une rémunération limitée et un environnement d'emploi incertain, et ceux qui jetteront un coup d'œil rétrospectif sur les 20 dernières années devraient tirer une certaine satisfaction du rendement du Tribunal et de sa survie. Il y a toujours place à l'amélioration; cependant, la réputation que le Tribunal s'est value grâce à la qualité de ses décisions et les tentatives faites en vue de reproduire le Tribunal dans d'autres juridictions ont entraîné l'amélioration de la fonction décisionnelle prédite par le professeur Weiler.

Ceux qui jetteront un coup d'œil rétrospectif sur les 20 dernières années devraient tirer une certaine satisfaction du rendement du Tribunal et de sa survie.

Pour commémorer et célébrer ses 20 années d'existence, le Tribunal tiendra un symposium à la Toronto Board of Trade le 6 octobre 2005. Le symposium débutera à 12 h 30. Nous prévoyons des allocutions par plusieurs personnalités éminentes dont

Voir Symposium, à la page 2

SÉANCES D'INFORMATION PUBLIQUE DE 2005

Depuis 1999, le Tribunal d'appel tient des séances d'information publique dans les villes où il tient des audiences. Ces séances visent à renseigner nos groupes intéressés sur nos procédés et services, à leur expliquer les projets spéciaux en cours, à les aider à mieux se prévaloir des ressources offertes au Tribunal et à leur fournir un forum pour nous communiquer leurs réactions à l'égard de nos procédés.

Le programme de 2005 met l'accent sur plusieurs aspects techniques du traitement des appels au Tribunal, y compris : la production; la « vie d'un appel » (le traitement préparatoire et le traitement consécutif à l'audience, de la demande d'appel à la publication d'une décision); le cheminement de l'appel au sein du Tribunal; les communications entre le personnel et les vice-présidents et membres de comité; la prise, la rédaction et la publication de la décision.

Les séances comprennent une présentation technique par du personnel de Tribunal et un vice-président ainsi qu'une discussion avec un comité d'audience. Les séances d'information publique sont coordonnées par le Service des ressources du Tribunal.

COORDONNÉES DES PROCHAINES SÉANCES

Sudbury
Le mardi 27 septembre 2005 (9 h à 11 h)
Radisson (centre-ville de Sudbury)
85, chemin Ste Anne, Sudbury (Ontario) P3E 4S4
(705) 675-1123

Ottawa
Le mardi 1er novembre 2005 (9 h à 11 h)
Hôtel Sheraton Ottawa
150, rue Albert, Ottawa (Ontario) K1P 5G2
(613) 238-1500

Sault Ste. Marie
Le mardi 22 novembre 2005 (9 h à 11 h)
Holiday Inn Sault Ste. Marie Waterfront
208, chemin St. Mary's River, Sault Ste. Marie (Ontario)
P6A 5V4
(705) 949-0611

Pour de plus amples renseignements et un calendrier complet des séances à venir, prière de visiter **www.wsiat.on.ca** ou de communiquer avec le Service des ressources au (416) 314-3733 ou au numéro sans frais 1-888-618-8846, poste 4-3733.

Symposium
suite de la page 1

des juges, des professeurs de droit, des membres de groupes intéressés et des membres de la profession juridique. L'après-midi devrait aussi être marqué par trois intéressantes et stimulantes discussions d'experts.

Les discussions d'experts, qui devraient se terminer vers 17 h, seront suivies d'une réception de deux heures avec bar payant. Nous espérons qu'un grand nombre de ceux qui ont appuyé le Tribunal au cours des 20 dernières années se joindront à nous lors de ce symposium et de cette réception sans frais.

Pour de plus amples renseignements au sujet du Symposium du 20e anniversaire du Tribunal, prière de voir l'avis ci-dessous ou de visiter ***www.wsiat.on.ca***.

Symposium du 20e anniversaire

Le Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail invite ses amis et collègues à célébrer son 20e anniversaire lors d'un symposium et d'une réception qui auront lieu le 6 octobre 2005.

Site :
The Toronto Board of Trade
1 First Canadian Place, Toronto
Symposium : 12 h 30
Réception : 17 h

Liste partielle des orateurs :
- L'honorable juge S.T. Goudge, Cour d'appel de l'Ontario
- David Mullan (professeur émérite, faculté de droit de l'Université Queen's et auteur de *Administrative Law*)
- S. Ron Ellis (premier président, TASPAAT)
- Ian J. Strachan (président, TASPAAT)
- David Brady (avocat, Hicks Morley Hamilton Stewart Storie LLP)
- Lois Cromarty (avocate, Northumberland Community Legal Clinic)
- John Slinger (vice-président, Division des services de réglementation, CSPAAT)

Pour de plus amples renseignements, prière de composer le 416-695-1271 ou de visiter **www.wsiat.on.ca**.

MEMBRES DU TRIBUNAL

Depuis la parution du dernier numéro de *Gros plan* (avril 2005), les membres suivants ont été nommés au Tribunal : **Mary Ferrari** (membre à temps partiel représentant les travailleurs); **John B. Lang**, **Colin MacAdam** et **Kenneth Wyman** (vice-présidents à temps partiel).

ASTUCES DE RECHERCHE DANS LES SOMMAIRES DE DÉCISIONS

Décisions et cas connexes

Les numéros de décisions se composent des éléments suivants : une racine numérique, un repère d'année de deux chiffres et, au besoin, une lettre suffixe.

Plusieurs **décisions peuvent avoir été rendues dans un cas**. Elles portent alors le même numéro mais différentes lettres suffixes.

Plusieurs **décisions peuvent aussi avoir été rendues dans des cas connexes**, comme les décisions concernant un travailleur qui ont été rendues à différents moments au sujet de questions connexes ou de questions distinctes. Ces décisions portent alors différents numéros et elles sont indiquées comme renvois internes dans le champ de référence.

Pour trouver toutes les décisions rendues dans un cas particulier, il suffit d'entrer la racine numérique et le repère d'année. Par exemple, en indiquant 1443 03 dans la boîte de saisie du numéro de décision, vous obtiendrez les décisions n^{os} 1443/03 et 1443/03E. Le renvoi interne figurant dans le champ de référence pour la décision n^{o} 1443/03 indique une décision connexe (décision n^{o} 1443/03E). Le champ de référence indique aussi les décisions rendues dans un autre cas (décisions n^{os} 480/95 et 480/95R).

Lancement du nouveau site Web de la Bibliothèque des tribunaux du travail de l'Ontario (www.owtlibrary.on.ca)

C'est avec plaisir que la Bibliothèque des tribunaux du travail de l'Ontario (BTTO) annonce le lancement de son nouveau site Web (www.owtlibrary.on.ca). Grâce à ce nouveau site Web, les usagers pourront accéder au catalogue de la Bibliothèque et le consulter en ligne. Les usagers pourront aussi passer par le site pour accéder à une gamme de services de bibliothèque : se renseigner sur les nouvelles acquisitions, communiquer en ligne avec le personnel de la Bibliothèque pour obtenir de l'aide dans leurs recherches, etc. Les usagers pourront aussi effectuer des recherches dans les décisions des organismes auxquels la Bibliothèque est rattachée, soit le Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail, la Commission des relations de travail de l'Ontario, le Tribunal des droits de la personne de l'Ontario et le Tribunal de l'équité salariale de l'Ontario.

Pour de plus amples renseignements au sujet de la Bibliothèque ou de ses services, prière de composer le 416-314-3700 ou d'écrire à owtl@wst.gov.on.ca.

NOUVELLES DU BLM

Documents de travail médicaux

Le Tribunal dispose de documents de travail médicaux sur différents sujets qui reviennent souvent dans ses instances d'appel. Ces documents sont à la disposition du public sur le site Web du Tribunal et à la Bibliothèque.

Le document de travail médical suivant a été ajouté ou mis à jour récemment.

- *L'intolérance environnementale idiopathique*

Il est possible de photocopier les documents à la Bibliothèque moyennant 20 ¢ par page ou d'en commander des copies moyennant 5,00 $ par document.

Gros plan sur le TASPAAT

Volume 16, numéro 2

GROS PLAN est une publication du Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail. Ce bulletin est distribué gratuitement.

Si vous souhaitez faire partie de la liste de distribution de *Gros Plan*, veuillez communiquer avec le Service des ressources au : (416) 314-0599.

Président du Tribunal : Ian Strachan

Directrice générale : Marsha Faubert

Chef de publication : David Beattie

Éditeur : John Zachariah

Collaborateurs : David Beattie, Maria Erskine, Marvin Goldstein, Melinda Reyes, Ellen Schoffer, Ian Strachan

Version française : Véronique Lavoie-Nastev

Abonnement : Melinda Reyes

Tribunal d'appel de la sécurité professionnelle et de l'assurance contre les accidents du travail
505, avenue University, 7^{e} étage
Toronto ON M5G 2P2

Téléphone : (416) 314-8300
Télécopieur : (416) 326-5164
Site Web : http://www.wsat.on.ca
ISSN 1480-5731